

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 16 (1940-1941)  
**Heft:** 31

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Wäsche weicht mit Burnus ein



dunkel wird die Brühe sein  
und die Wäsche  
klar und rein!

Bezugsfrei!

**Bücher und Bilder bei Rascher**  
& Co. AG. Zürich, Limmatquai 50, b. Rathaus, Unt. d. Bögen



**BUFFETS IM HAUPTBAHNHOF  
ZÜRICH**

„Großzügig und zuverlässig in der Leistung,  
bescheiden in der Berechnung“

Daher der Treff  der Wehrmänner!

Inh. Primus Bon

**ECLATIN-LACKE**

sind

praktisch  
farbenschön  
dauerhaft

**ECLATIN AG, SOLOTHURN**

Tel. 21139 Lack- und Farbenfabrik Tel. 21139

Das lachende Gesicht denn...

Wenn's pressiert, nehmen Sie Rasofix-Rasiercreme ohne Schaum. Sie ist besser und Sie rasieren sich damit rasch und gut.

**Rasofix ist soo gut.**

Ein Produkt der Aspasia A.G., Winterthur

Rasofix ist überall erhältlich. Empfindliche Haut behandelt man vor und nach dem Rasieren mit Rasofix-Emulsion.



**Färberei  
und Chem. Waschanstalt  
SAUM - Herisau**

Waschen und bügeln von  
**UNIFORMEN**  
Tadellose, prompte Bedienung

20% Rabatt für Militärsachen - Extrapreise für Aufträge von Einheiten

**Emil Fricker, Thun**  
empfiehlt sich den Soldaten bestens für sämtliche  
*Militär-Artikel*

Radio größte Auswahl, Reparaturen rasch



Zürich-Wollishofen, Albisstr. 10, Tel. 50671

**HANS KASPAR A.-G., Zürich** Spelsefette und Öle

**Henzel** reinigt  
färbt und  
bügelt  
Zürich 3  
Birmensdorferstr. 420

Chemische  
Reinigungsanstalt u. Färberei  
Moderne  
Teppich- und Steppdecken-Reinigung  
Telefonieren Sie 7.20.55/56.  
Unsere Autos holen und bringen alles

**Paß- und Bild-Photos**  
Pleyer, Zürich BAHNHOFSTRASSE 106

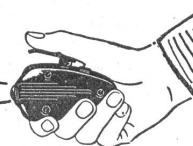


**Chemische Reinigung  
Kleider-Färberei  
Bernet & Co., St. Gallen**

Immer  
**Licht**  
ohne  
Batterie

mit dem neuen  
**PHILIPS** TASCHENDYNAMO

Erhältlich bei allen Beleuchtungs-Fachgeschäften. Preis nur Fr. 16.80 komplett



## Fiat-Garage

Reparaturen sämtlicher Marken  
Mietwagen

Tel. 2478

**Thun-Kaserne**

TELEPHON 31 41



OFFIZIELLE VERTRETUNG:

**R. PULVER, BAHNHOFGARAGE THUN**

## Elektro-Service

Scintilla-Vertretung  
E. TRINLER

Bernstraße 13

**Thun**

Telephon 3380



**H. GFELLER**  
Autospenglerei

**THUN**  
Freihofgasse 12  
Telephon 24 46

## AUTO-

**Neupolsterungen**

ganz und teilweise besorgen fachmännisch

**MÜLLER & MARTI, Autosattlerei**

Eigerplatz 13

**BERN**

Tel. 28299

**Willy & Co.** Bern, Telephon 27355



Offiz. Fabrikvertretung

Laupenstraße 22

## K. Laubacher & Cie., Brugg BAHNHOF-GARAGE

Taxi- und Gesellschaftsfahrten  
Reparaturen-Service Telephon 41800

Reparaturen, Revisionen, Umänderungen, Konstruktionen aller Automarken, sowie auch Kompressoren und stat. Motoren empfehlen sich bestens

**Schürch & Co., Autogarage, Brugg**  
Bahnhofstraße 13 - Telephon 4.15.00

Ältestes und größtes Geschäft am Platze.  
Große Einstellräume, Fourniturenlager,  
erstklassige Autoöle, Benzin und Dieselöl.

## Garage St.-Johann-Bahnhof

Basel

Paul Zoller

Entenweidstraße 84 · Telephon 31683

Reparaturen aller Marken  
Dieselmotoren, Holzgasmotoren  
Elektro-Service

Spezialgeschäft für Automobilbereifung

**V. BÜCHLER, BASEL**

NAUENSTRASSE 63 - TELEPHON 4 24 45

**Pneu-Handel, Vulkanisieranstalt**  
Benzin und Oele



Autokühler und Scheinwerfer

**Jean Gallay S. A. - Zürich 6**

Neumühlequai 34

Telephon 2 60 80

## Jakob Lutz

Lastwagen-  
Reparaturwerkstätte

Splügenstraße 13

ST. GALLEN

Tel. 2 65 55

## Autogarage Joly

Sargans Telephon 8 03 06

Flums Telephon 8 31 10

Taxameter

Abschleppdienst, Reparaturen



Dem kleinen, wie dem  
großen Auftrag, widmen  
wir die gleiche Sorgfalt.

**Grossenbacher**

Elektr. Unternehmungen, St. Gallen

## Heusser & Lutz, St. Gallen



CITROËN

**RUHBERG - GARAGE**

Ruhbergstraße 34 - Telephon 28440

Automobil-Vertretungen

Reparaturen

## Müller & Häne, St. Gallen

St. Leonhard-  
Garage

Bogenstr. 9

Tel. 2 45 75

Offizielle



Vertretung



*Bei uns fühlt der  
Wehrmann sich wohl*



**Wehrmänner!**

Essen und trinken kann man  
vielenorts aber gut und preiswert  
essen und trinken kann man bei  
uns. Schöne Zimmer. Tel. 54.12

**BRUGG**

**RESTAURANT „FUCHS“**

Hauptstraße - Tel. 414 09

empfeht sich bestens **Fam. Riesen-Müller**

*Rendez-vous* der Soldaten in Luzern

*Restaurant Gotthardloch*  
vis-à-vis Bahnhof

**Restaurant Central, Schlieren**

Zürcherstraße 16, Telephon 91.74.20

**Prima Küche - Reelle Weine**

Es empfeht sich bestens Frau Virg. Bianchi

**Hotel und Rest. Lilie Schlieren**

empfeht sich für gut  
Speis und Trank

Fam. A. Hug. Tel. 91 74 02.

**Hotel Volkshaus, Winterthur**

Bestens empfohlen

**Oth. Ronc-Alder, Gerant**

**ROSTICCERIA E BAR BOLOGNESE**

*Edoardo*

Zürich Kasernenstr. 75 Telefono 39890

*Rest.* **BRAUEREI FELDSCHLÖSSCHEN**

BAHNHOFSTRASSE 81 · ZÜRICH 1

empfeht sich bestens.

Der Gerant: Karl Stocker.

**BIERHALLE GANS Zürich 1**

beim Central

*Treffpunkt der Soldaten*

**Rheinfelder Bierhalle Zürich 1**

Gut und billig

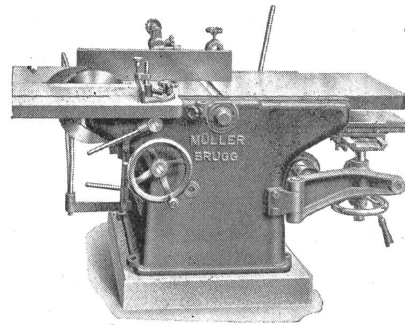
Niederdorfstr. 76

Höfl. empfeht sich

**K. Futterknecht**

**UNIVERSAL-HOLZBEARBEITUNGSMASCHINE**

bestehend aus: Kombiniertes Hobelmaschine 45, 51 oder 61 cm,  
Kreissäge, Kehlmaschine, Bohrmaschine, mit Motor



**MÜLLER AG BRUGG**

Maschinenfabrik und Eisengießerei  
Telefon 4 19 61



**Bauwerkzeuge**

für Hoch- und Tiefbau

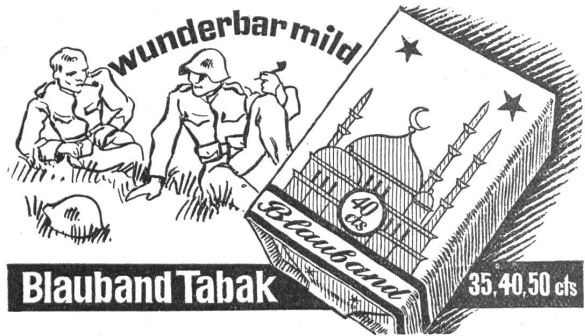
Pickel und Schaufeln, Hebeisen, Mineur- und  
Steinschlegel, Pfahlschuhe, Gesteinbohrer etc.  
Schmiedestücke jeder Art, roh u. einbaufertig

liefert vorteilhaft



**GEBR. WALDIS, ALTDORF**

Hammer- und Preßwerk - Werkzeugfabrik



**Blauband Tabak**

35, 40, 50 cts

**Kennen Sie Radium-**

**Heilschaum-Parapack schon?**

Leiden Sie an rheumatischen und neuralgischen  
Erkrankungen, dann machen Sie einen Versuch  
mit Wärme-Packungen. Sach- und fachgemäße  
Anwendung verbürgen Ihnen die unter ärztlicher  
Leitung stehenden

**Parapack-Institute**

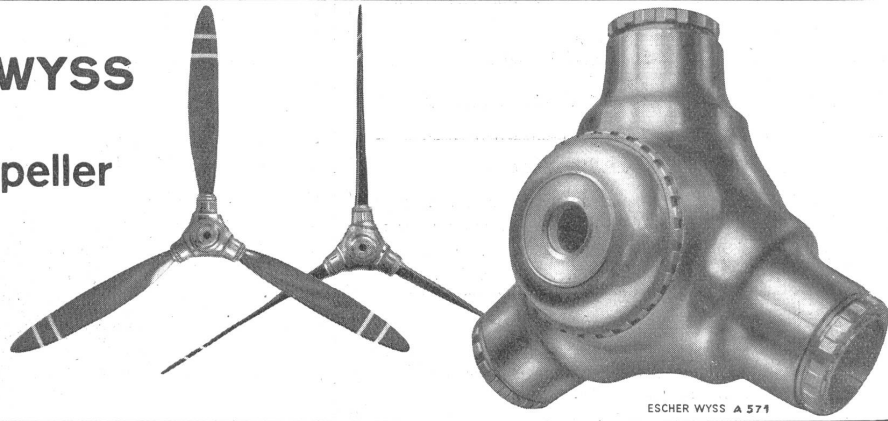
**BERN**, Laupenstr. 12  
Telephon 2 45 61

**LUZERN**, Pilatusstr. 3  
Telephon 2 74 55

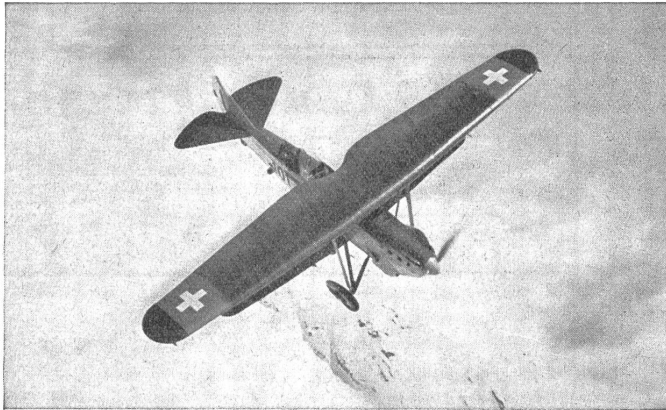
**CHOCOLAT STELLA S.A.**  
**LUGANO**

Die ausgezeichnete  
Tessiner Schokolade

**ESCHER WYSS**  
Flugzeug-  
Verstellpropeller



ESCHER WYSS A 571



*Schweiz. Wagons-  
und Aufzügefabrik A.G.  
Schlieren-Zürich*

Wir besitzen eine Spezialabteilung zur Herstellung von Bestandteilen für Flugzeuge, wie Flügel, Beschläge usw. in hochwertiger Ausführung

**Brütsch, Rüeeggler & Co**  
Zürich Löwenstrasse 53

**Erstklassige Stähle**  
Schnelldrehstähle, Werkzeugstähle, Schnittstähle, Silberstahl, Konstruktionsstähle, Schweißstähle, Bandstahl, Stahlbleche, Federstahldraht usw.

**Qualitäts-Stahlrohre**  
nahtlos, kaltgezogen, zugblank von 1-200 mm Ø ab Lager lieferbar.

**Dickwandige Büchsenrohre**

**Stahlmaterial**  
für den Flugzeugbau



Atelier HUBNER

**BRRR... DIESES WETTER!**  
Rasch zu diesem guten Mann geflüchtet. Ein Vermouth BELLARDI wärmt die steifen Glieder und nachher könnte man Steine essen vor Appetit.  
... immer vorher ein

**Bellardi**

Bellardi WEISS. Nicht vergessen, eine Flasche von diesem Göttertrank beim Ausbringen.

Für die Schweiz: PRODUITS BELLARDI S.A. BERNE